

If you are our guest, we are blessed to have you join us in worship today. Those who attend Mass at the Cathedral regularly are invited to be actively involved in this vibrant parish family.

Si usted es nuestro invitado, estamos bendecidos de que usted se una a nosotros en la Celebración Eucarística del día de hoy. Aquellos que asisten regularmente a la misa en la Catedral están invitados a participar activamente en esta parroquia vibrante..

Mass Schedule Saturday / sábado 5 pm English, 7 pm español
Sunday/domingo
Horario de las Misas 7 am español, 9 am English, 10:30 am español,
12:30 pm English, 2:00 español, 4 pm español,
Daily Mass Monday through Friday
12 Noon English, 7 pm español

Reconciliation/ Reconciliación Saturday/ sábado 4 pm-5 pm
Monday – Friday / lunes - viernes
30 minutes before noon & 7 pm Mass
30 minutos antes de la misa de las 12 (mediodía) y 7 pm

Eucharistic Adoration, Holy Hour, Chaplet of Divine Mercy
Adoración al Santísimo, Hora Santa, Coronilla de la Divina Misericordia

First Friday / Primer viernes, 8 am - 6 pm

Holy Hour every Monday / Hora Santa cada lunes 7:30 pm español

Gift Shop/ Tiendita

Sunday / domingo 8 am - 4 pm (closed/cerrado 11 a m - 12 pm)

Tuesday / martes 9:30 am - 6 pm (closed/cerrado 12 p m - 1 pm)

Friday / viernes 9:30 am - 6 pm (closed/cerrado 12 p m - 1 pm)

Office Hours/Horas de Oficina Parroquial

Sunday / domingo 9 a m - 4 pm

Monday / lunes – Friday / viernes 9 am – 5 pm

Saturday / sábado 9 a m - 4 pm

2215 Ross Avenue • Dallas, Texas • 75201

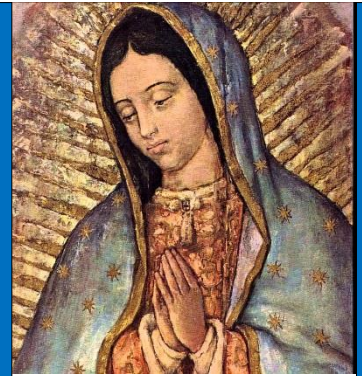
214-871-1362 email: info@cathedralguadalupe.org

www.cathedralguadalupe.org

Most Reverend Edward J. Burns, DD, *Bishop of Dallas*

Most Reverend Gregory Kelly, DD, *Auxiliary Bishop*

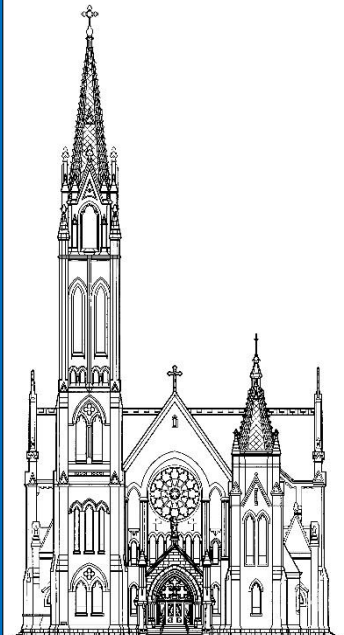
Very Reverend Stephen W. Bierschenk, *Rector*



WELCOME

**Cathedral
Shrine
of the
Virgin
of Guadalupe
Dallas, Texas**

BIENVENIDO



PASTORAL STAFF / EQUIPO PASTORAL

Rector / *Rector*
Father Stephen Bierschenk
sbierschenk@cathedralguadalupe.org 469.329.6224

Parochial Vicar / *Vicario*
Father Angel Torres
angeltorres581015@gmail.com 469.329.6230

In-Residence / *En residencia*
Father Louis Chijioke
Ichijioke@cathedralguadalupe.org 214.871.1362

Permanent Deacons / *Diáconos*
Deacon Benito Garcia 214.254.8975
Not Available by Email

Deacon Héctor Rodriguez
hrodriguez@cathedralguadalupe.org 469.329.6239

Deacon Charlie Stump
cstump@cathdal.org 214.379.2883

FAMILY LIFE / MINISTERIO DE LA VIDA FAMILIAR

Baptisms / *Bautizos*
Parish Office / *Oficina Principal*
srodriguez@cathedralguadalupe.org 214.871.1362

Quinceañeras & Sacramental Records
Quinceañeras y Registros Sacramentales
Modesta Faz
mfaz@cathedralguadalupe.org 469.329.6222

Director of Marriage Ministry
Directora de Ministerio de Matrimonios
Juanita L. Gonzales 469.329.6239
jgonzales@cathedralguadalupe.org

Quinceañera and Wedding Coordinator
Coordinadora de Quinceañeras y Bodas
Maria del Rosario Ruiz
cruiz@cathedralguadalupe.org 214.871.1362

Funerals / *Funerales*
Juanita L. Gonzales 469.329.6239
jgonzales@cathedralguadalupe.org

RELIGIOUS EDUCATION / EDUCACION RELIGIOSA

Director of Religious Education
Directora de Educación Religiosa
Imelda Ramirez
iramirez@cathedralguadalupe.org
469.329.6223
Religious Education Administrative Assistant
Asistente Administrativa de Educación Religiosa

Olga Madera
omadera@cathedralguadalupe.org 469.329.6227

RCIA Coordinator
Coordinador de RICA
Alex Adams
rcia-rica@cathedralguadalupe.org 469.329.6225

Parish Faith Formation
Formación de Fe Parroquial
Omar Enrique Garcia
espigayvid17@icloud.com 469.329.6225

ADMINISTRATIVE STAFF

PERSONAL ADMINISTRATIVO

Director of Business Administration
Directora de Administración
Sandra Cortinas
scortinas@cathedralguadalupe.org 469.329.6252

Director of Front Office Operations
Directora de Operaciones de Oficina Principal
Sharon Rodriguez
srodriguez@cathedralguadalupe.org 469.329.6229

Parish Office Manager
Gerente de Oficina Parroquial
Modesta Faz
mfaz@cathedralguadalupe.org 469.329.6222
Director of Safe Environment
Directora de Ambiente Seguro
Silvia Sanchez
ssanchez@cathedralguadalupe.org 469.329.6238

MUSIC MINISTRY / MINISTERIO DE MUSICA

Music Department Coordinator / Webmaster
Coordinador del Departamento de Música / Sitio Web
Juan Medrano 469.329.6261
jmedrano@cathedralguadalupe.org

Director of Children's Choirs
Directora de Coros de Niños 469.329.6228

Carol Anne Taylor
ctaylor@cathedralguadalupe.org
Director of Spanish Choirs 469.329.6261
Director de Coros Hispanos

César Anguiano
canguiano@cathedralguadalupe.org
Cathedral Organist 469.329.6261
Organista de Catedral

Chris Johnson
cjohnson@cathedralguadalupe.org

COMMUNITY OUTREACH / DIVULGACION COMUNITARIA

Saint Vincent de Paul / *San Vicente de Paul*
svdpcathedralguadalupe@gmail.com
214.628.0405 English / 214.628.3484 español

STAY CONNECTED

FOLLOW US ON SOCIAL MEDIA FOR THE LATEST NEWS



DallasCathedral

Visit us online at: www.cathedralguadalupe.org

From the Rector

For centuries Aristotle was regarded as the greatest thinker of all time. People believed that Aristotle was right when he said that the heavier an object was, the faster it would fall to earth. Of course, anyone could have taken two objects, one heavy and one light, and dropped them from a great height to see if he was correct. But no one did until nearly 2,000 years after Aristotle's death. In 1589 Galileo summoned learned professors to the base of the Leaning Tower of Pisa. Then he went to the top and pushed off a ten-pound weight and a one-pound weight. Both landed at the same instant. The theory of Aristotle was disproved. But, the power of belief was so strong, that the professors denied their eyesight. They continued to insist Aristotle was right.

Capernaum was the home town of Peter, Andrew, James and John, the fishermen called by Jesus to be his first disciples. And as Jesus began his public ministry, he went to the synagogue just down the street from Peter's house. It was customary for the leader of the synagogue to invite someone who felt they had something to say to do so. And as Jesus took his turn, it became clear that he was different. He did not feel the need to quote from the words of one of the prophets or to give weight to what he said by pointing to other learned scholars who thought as he did. Instead, as we read all through the gospels, he clearly spoke by his own authority. Jesus knew the truth of God just as surely as Galileo understood the power of the force of gravity. As he spoke and the manner in which he treated people revealed a way of understanding God that had not been possible before. Jesus was the authority on God, for he was God.

The gospel says that the man Jesus encountered in the synagogue was afflicted by an unclean spirit. As the unclean spirit begins to proclaim the divine power of Jesus, Jesus silences it and it leaves the man with a loud cry. We can't help but bring to mind all sorts of Hollywood images of demonic possession and exorcisms.

But the true point is that this good man sitting in a synagogue had an unclean spirit, and Jesus demonstrated that there was no reason to despair. His authority was greater. The unclean spirit could not maintain its hold on the man. To this day, it remains hard for us to always accept Jesus at his word, to truly believe that God is as Jesus says he is. We too have our unclean spirits. Perhaps we have been hurt and our anger and resentment keeps us reliving the offense and giving it power in our life, so that we cannot imagine moving past what has happened, much less forgiving from our heart. But, Jesus offers to lend our heart the same love that he showed as he hung on the Cross and prayed for those who placed him there because they did not realize what they had done. Jesus shows us it is possible, if we will believe him.

It is possible that we have lost a loved one, or the circumstances of our life have taken us far away from the places and people that we love. And in our loneliness we begin to doubt that we are loved by others, and feel that we are far away from God. We may even decide that God has forgotten us or is punishing us. But, in the gospels, Jesus assures us that when we are weary and find life burdensome, he is there at our side, offering us comfort. He will inspire us with new opportunities to see his hand at work in our life, for he is always seeking the sheep that is lost.

In those moments when we wonder how we could be loved so much, because we are so imperfect; when we cannot see the good in another person because they have hidden it so well behind their imperfections; when we decide we may as well just keep on sinning because we have already been forgiven more times than we deserve, we become sure that God sees us as we see our self. But, Jesus is clear – God is not vengeful, or angry, or looking to punish. Jesus says we should call him, "Our Father" for so he is. We believe this on the authority of Jesus. What more could we need?

Fr. Stephen W Bierschenk

Intention of Pope Francis for the Month of January

Universal Intention:

That all Christians may be faithful to the Lord's teaching by striving with prayer and fraternal charity to restore ecclesial communion and by collaborating to meet the challenges facing humanity.

STEWARDSHIP REPORT

January 21, 2018

Collection \$18,695.95

*Thank you for your
generosity!*

*Come to me
all of you who are
weary and carry
heavy burdens
and I will give
you rest.*



**Intención del
Papa Francisco
para
el mes de enero**

Intención Universal:

Para que todos los cristianos sean fieles a la enseñanza del Señor luchando con la oración y la caridad fraterna para restablecer la comunión eclesial y colaborando para enfrentar los desafíos que enfrenta la humanidad.

**Reporte de
Corresponsabilidad
21 de enero 2018**

Colecta \$18,695.95

*¡Gracias por su
generosidad!*

*Venid a mí todos
los que están
afligidos y con
una carga pesada
y yo les daré
descanso.*



Un Mensaje del Rector

Aristóteles durante siglos fue considerado como el mayor pensador de todos los tiempos. La gente creía que Aristóteles tenía razón cuando dijo que el era un objeto más pesado, más rápido se caería a la tierra. Por supuesto, nadie podría haber tomado dos objetos, uno pesado y uno ligero, y les hizo caer desde una gran altura para ver si era correcta. Pero nadie hasta casi 2,000 años después de la muerte de Aristóteles. En 1589 Galileo aprendido convocó a los profesores de la base de la Torre Inclinada de Pisa. Luego se fue a la cima y empujado fuera de 10 libras de peso y un peso de una libra. Ambos aterrizaron en el mismo instante. La teoría de Aristóteles fue desmentida. Pero, la energía de la creencia era tan fuerte, que los profesores negaron su visión. Ellos siguieron insistiendo Aristóteles tenía razón.

Cafarnaúm fue la ciudad natal de Pedro, Andrés, Santiago y Juan, los pescadores llamados por Jesús como sus primeros discípulos. Y como Jesús comenzó su ministerio público, él fue a la sinagoga, justo bajando la calle donde estaba la casa de Pedro. Es habitual que el jefe de la sinagoga invite a alguien que sienta que tenga algo que decir para los demás. Y como Jesús tomó su turno, quedó claro que él era diferente. Él no siente la necesidad de citar las palabras de uno de los profetas o dar peso a lo que dijo señalando a otros intelectuales que pensaban como él lo hizo. En su lugar, como leemos en todos los evangelios, él claramente habló por su propia autoridad. Jesús sabía la verdad de Dios, tan cierto como que Galileo comprendió el poder de la fuerza de la gravedad. Como hablaba y la manera en que trataba a las personas reveló una manera de entender a Dios, que no había sido posible antes. Jesús era la autoridad de Dios, porque él era Dios.

El evangelio dice que el hombre que Jesús encontró en la sinagoga fue sacudido por un espíritu inmundo. Como el espíritu inmundo comienza a anunciar el poder divino de Jesús, hay silencio y sale del hombre con un fuerte grito. Pero nosotros no podemos ayudar a traer a la mente todo tipo de imágenes de Hollywood de posesión demoníaca y exorcismos.

Pero la verdadera cuestión es que este buen hombre sentado en una sinagoga tenía un espíritu inmundo, Jesús demostró que no hay motivo para la desesperación. Su autoridad fue mayor. El espíritu inmundo no pudo mantener su dominio sobre el hombre.

Hasta el día de hoy, sigue siendo difícil para nosotros aceptar siempre a Jesús en su palabra, creer verdaderamente que Dios es como Jesús dice que El es. También nosotros tenemos nuestros espíritus inmundos. Quizás nos han perjudicado y nuestra ira y resentimiento nos hace revivir el delito y darle poder en nuestra vida, así que no nos podemos imaginar más allá de lo que ha sucedido, mucho menos somos indulgentes en nuestro corazón, Jesús ofrece a cada corazón el mismo amor que él mostró crucificado y oró por aquellos que lo pusieron allí porque no se dieron cuenta de lo que había hecho, Jesús nos muestra que es posible, cuando creemos en El.

Es posible que hemos perdido a un ser querido, o las circunstancias de nuestra vida nos han llevado lejos de la gente y los lugares que amamos. Y en nuestra soledad comenzamos a dudar de que somos amados por los demás, y sentir que estamos lejos de Dios. Incluso podríamos decidir que Dios se ha olvidado de nosotros o nos castiga. Pero, en el evangelio, Jesús nos asegura que cuando estamos cansados y llevamos una vida agobiante, él está ahí a nuestro lado, nos ofrece comodidad. Él nos inspirará con nuevas oportunidades para ver su mano en el trabajo, en nuestra vida, puesto que está siempre en busca de la oveja perdida.

En esos momentos cuando nos preguntamos cómo podríamos ser amados, porque somos tan imperfectos; cuando no podemos ver lo bueno de otra persona porque se han ocultado tantos bienes detrás de sus imperfecciones; cuando tomamos una buena decisión y dejamos de seguir pecando porque ya hemos sido perdonados más veces de lo que merecemos, estamos seguros de que Dios nos ve como como somos. Pero Jesús esta claro: Dios no es vengativo, o se enoja ni nos sanciona. Jesús dice que deberíamos llamarlo un "Padre nuestro" por lo que es. Creemos en la autoridad de Jesús. ¿Qué más se necesita?

P. Stephen W. Bierschenk

INTENCIONES DE LA MISA

sábado, 27 de enero 2018

7:00 pm †Isidro Camacho

domingo, 28 de enero 2018

7:00 am †Rita Samantha Loera

10:30 am †Juanita Torres

2:00 pm †Jose Rico Villarreal

4:00 pm Las Animas en Purgatorio

Lunes, 29 de enero 2018

7:00 pm Familia Miranda

martes, 30 de enero 2018

7:00 pm Gilmar DeLeon

miércoles, 31 de enero 2018

7:00 pm †Maria Cleofas Garnica

jueves, 1 de febrero 2018

7:00 pm †Elena Angelica Tames

viernes, 2 de febrero 2018

7:00 pm Rafael Aguado Muñoz



MASS INTENTIONS

Saturday, January 27, 2018

5:00 pm †Maria Piña Campo

Sunday, January 28, 2018

9:00 am All of our Bulletin Sponsors

12:30 pm †Herminia Villanueva

Monday, January 29, 2018

12:00 pm St. Michael the Archangel

Tuesday, January 30, 2018

12:00 pm Lazaaro Loya

Wednesday, January 31, 2018

12:00 pm Gloria Loya

Thursday, February 1, 2018

12:00 pm Monica Torres

Friday, February 2, 2018

12:00 pm Candelaria Moreno



Por favor únase a nosotros para felicitar al Sr. y Sra. Jesús y Raquel Loera por haber recibido el premio anual del Obispo para voluntarios. Sr. y Sra. Loera representaron Catedral Santuario de la Virgen de Guadalupe. La misa y la presentación tuvo lugar el 27 de enero de 2018, a las 10:00am.



Please join us as we congratulate Mr. & Mrs. Jesus and Raquel Loera for receiving The Bishop's Annual Volunteer Award, representing Cathedral Shrine of the Virgin of Guadalupe. The Mass and Award presentation was held on January 27, 2018 at 10:00am.

DONACION

- DEDUCIBLE DE IMPUESTOS -

Si desea una carta indicando sus donaciones a la Iglesia por el año 2017, favor de llamar a la oficina principal de Catedral al 214-871-1362 durante las horas de oficina.

Lunes – Viernes, 9:00am – 5:00pm

Sabado y Domingo, 9:00am – 4:00pm



- TAX DEDUCTIBLE -
DONATION

2017 Contribution Statements are available upon request by contacting the Cathedral main office at 214-871-1362 during business hours.
Monday – Friday, 9:00am – 5:00pm
Saturday & Sunday, 9:00am – 4:00pm

Sponsor of the week: Mariachi Los Reyes de Dallas



Formación de Fe Parroquial Primavera 2018

Queridos parroquianos, les invitamos a inscribirse en las clases de primavera, en donde profundizaremos más de nuestra participación en el Cuerpo de Cristo.

Miércoles: Discernimiento Espiritual. Una relación profunda con Dios. Inicia **Febrero 7** de 7:00 p.m. a 9:00 p.m. en el Salón A y B. Costo \$30 por 10 clases

Viernes: Evangelio de san Marcos. Estudio bíblico. Inicia **Febrero 9** de 7:00 p.m. a 9:00 p.m. en el Salón A y B. Costo \$30 por 10 clases.

¡¡¡Inscripciones abiertas!!!

Estaremos inscribiendo después de misas dominicales en el pasillo o en horas de oficinas. Para más información llamar al: 469.329.6225 ó 972.841.5779
Correo electrónico: espigayvid17@icloud.com

**¡A El sea la gloria, ahora
y en la eternidad!
(2 Pedro 3,18)**